

TVE 23 S

HU

HASZNÁLATI UTASÍTÁS
ÁLLÓVENTILÁTOR



 **TROTEC**

Tartalomjegyzék

Tudnivalók ennek az útmutatónak a használatához	2
Biztonság	2
Információk a készülékről	4
Szállítás és tárolás	5
Szerelés és üzembe helyezés	5
Kezelés	8
Hibák és zavarok	9
Karbantartás	9
Műszaki függelék	10
Ártalmatlanítás	10

Tudnivalók ennek az útmutatónak a használatához

Jelképek



Figyelmeztetés villamos feszültségre

Ez a jelkép arra hívja fel a figyelmet, hogy villamos feszültség miatt személyek életét és egészségét fenyegető veszélyek állnak fenn.



Figyelmeztetés

Ez a figyelmeztetés közepes kockázati fokú veszélyeztetést jelöl, aminek - ha nem hárítja el - halálos kimenetelű vagy súlyos személyi sérülés lehet a következménye.



Vigázat

Ez a figyelmeztetés alacsony kockázati fokú veszélyeztetést jelöl, aminek - ha nem hárítja el - csekély vagy mérsékelt személyi sérülés lehet a következménye.

Utalás

Ez a figyelmeztetés fontos információkra (pl. anyagi károokra) hívja fel a figyelmet, de nem utal veszélyeztetésekre.



Infó

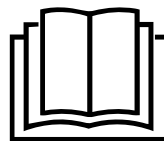
Az ezzel a jelképpel megjelölt hivatkozások segítik Önt tevékenységeinek gyors és biztos végrehajtásában.



Tartsa be az utasítást

Az ezzel a jelképpel megjelölt hivatkozások arra hívják fel a figyelmet, hogy figyelembe kell venni az útmutatót.

Ennek az útmutatónak az aktuális változatát és az EU-megfelelőségi nyilatkozatot a következő linkről tudja letölteni:



TVE 23 S



<https://hub.trotec.com/?id=43275>

Biztonság

Olvassa el gondosan ezt az útmutatót a készülék üzembe helyezése/használatára előtt és tartsa az útmutatót mindig a felállítási hely közvetlen közelében, ill. a készüléken!



Figyelmeztetés

Olvasson el minden biztonságtechnikai útmutatót és utasítást.

A biztonságtechnikai útmutató és utasítások betartásánál elkövetett mulasztások áramütést, tüzet és/vagy súlyos sérülést okozhatnak.

Őrizze meg a biztonságtechnikai útmutatót és utasítást a későbbiekre is.

Ezt a készüléket akkor használhatják gyermekek 8 éves kortól felfelé, valamint csökkent fizikai, szenzorikus vagy mentális képességű vagy tapasztalattal és tudással nem rendelkező személyek, ha felügyelet alatt vannak, vagy a készülék biztonságos használatáról oktatást kaptak és a használatból eredő veszélyeket megértették.

Gyermekeknek nem szabad játszani a készülékkel. A tisztítást és a felhasználói karbantartást nem végezhetik gyermekek felügyelet nélkül.

- Ne üzemeltesse és ne állítsa fel a készüléket robbanásveszélyes helyiségekben vagy területeken.
- Ne üzemeltesse a készüléket agresszív atmoszférában.
- Állítsa fel a készüléket függőlegesen és biztonságosan egy vízszintes és stabil alapfelületen.
- Nedves tisztítás után hagyja megszáradni a készüléket. Ne üzemeltesse azt vizes állapotban.
- Ne üzemeltesse kezelje a készüléket nedves vagy vizes kézzel.
- Ne tegye ki a készüléket közvetlen vízsugárnak.
- Ne dugjon soha tárgyakat vagy végtagokat a készülékbe.
- Üzem közben ne takarja le a készüléket.
- Ne üljön rá a készülékre.
- A készülék nem játék. Gyermekeket és állatokat tartson távol tőle.

- Ellenőrizze minden használat előtt a készüléket, annak tartozékait és csatlakozórészeit, hogy vannak-e sérülések rajtuk. Ne használjon meghibásodott készüléket vagy alkatrészeket.
- Gondoskodjon arról, hogy minden, a készüléken kívül található villamos kábel védve legyen a sérülésektől (pl. állatoktól). Ne használja soha a készüléket, ha a villamos kábel vagy a hálózati csatlakozó sérült!
- A hálózati csatlakozásnak meg kell felelnie a Műszaki függelék adatainak.
- Dugja a hálózati csatlakozódugót szabályszerűen biztosított dugaszolóaljzatba.
- Válassza ki a hálózati kábel hosszabbítóit a műszaki adatok szerint. A hosszabbítókábel telerje teljesen le. Kerülje az elektromos túlterhelést.
- Karbantartási, ápolási vagy javítási munkák előtt úgy húzza ki a hálózati csatlakozókábelt a dugaszolóaljzatból, hogy a csatlakozódugónál fogja meg.
- Kapcsolja ki a készüléket és távolítsa el a hálózati csatlakozókábelt a dugaszolóaljzatból, ha nem használja a készüléket.
- Ne használja soha a készüléket, ha sérülést állapít meg a hálózati csatlakozódugón vagy -kábelben.
Ha megsérül a készülék hálózati csatlakozókábele, veszélyek elkerülése érdekében a gyártóval vagy vevőszolgálatával vagy hasonlóan képzett személlyel ki kell cseréltetni.
A meghibásodott hálózati csatlakozókábelek komoly veszélyt jelentenek az egészségre!
- Felállításkor tartsa be a minimális távolságot falaktól és tárgyaktól, valamint a tárolási és üzemeltetési feltételeket, a Műszaki függelék szerint.
- Biztosítsa, hogy a levegő belépése és kilépése szabad legyen.
- Biztosítsa, hogy a levegőbelépés és -kilépés közvetlen környezete állandóan mentes legyen a laza tárgyaktól és szennyeződéstől.
- Ne üzemeltesse a készüléket összeszerelés nélküli állapotban és ne csatlakoztassa összeszerelés nélkül a hálózatra.
- A szakszerűtlen telepítés tüzet, áramütést vagy súlyos személyi sérüléseket okozhat.
- A készülék túlmelegedés elleni védelemmel rendelkezik, ami a készülék túlmelegedése (az üzemi hőmérséklet túllépése) esetén lép működésbe. Ezután a készülék automatikusan kikapcsol.

Rendeltetésszerű használat

A TVE 23 S készüléket kizárólag állóventilátorként használja beltéri helyiségek szellőztetésére, a műszaki adatok betartása mellett.

A rendeltetésszerű használattól eltérő más alkalmazás helytelen alkalmazásnak számít.

Észszerűen előre látható helytelen alkalmazás

- Ne állítsa a készüléket nedves, ill. elárasztott aljzatra.
- Ne helyezzen tárgyakat, pl. ruhadarabokat a készülékre.
- Ne használja a készüléket a szabadban.
- Ne végezzen önhatalmú szerkezeti átalakításokat, valamint rá- és átépítéseket a készüléken.

Személyi képesítés

Azoknak a személyeknek, akik ezt a készüléket használják:

- tudatában kell lenniük azoknak a veszélyeknek, amelyek elektromos készülékekkel nedves környezetben végzett munka során keletkeznek.
- el kellett olvasniuk és meg kellett érteniük az útmutatót, különösen a biztonságra vonatkozó fejezetet.

Egyéb veszélyek



Figyelmeztetés villamos feszültségre

Csak meghatalmazott szaküzem végezhet munkát az elektromos alkatrészekben!



Figyelmeztetés villamos feszültségre

A készüléken végzett minden munka előtt távolítsa el a hálózati csatlakozódugót a dugaszolóaljzatból!

Ne érintse meg a hálózati csatlakozódugót nedves vagy vizes kézzel.

Úgy húzza ki a hálózati csatlakozókábelt a dugaszolóaljzatból, hogy a csatlakozódugónál fogja meg.



Figyelmeztetés

A készülék veszélyt jelenthet, ha nem betanított személyek szakszerűtlenül vagy nem a rendeltetésének megfelelően használják! Vegye figyelembe a személyi képesítéseket!



Figyelmeztetés

A készülék nem játékszer és gyermekek kezébe nem való.



Figyelmeztetés

Fulladásveszély!

Ne hagyja a csomagolóanyagot gondatlanul szanaszét heverni. Gyermekek kezében veszélyes játékszerré változhat.

Utalás

Ne használjon a készülék tisztításához erős tisztítószerkeket, súroló- vagy oldószereket.

Magatartás vészhelyzetben

1. Kapcsolja ki a készüléket.
2. A készüléket a hálózati csatlakozódugónak a dugaszolóaljzathoz való kihúzásával válassza le a hálózatról. A csatlakozódugót fogja meg, ne a kábelt.
3. Meghibásodott készüléket ne csatlakoztasson ismét a hálózatra.

Információk a készülékről

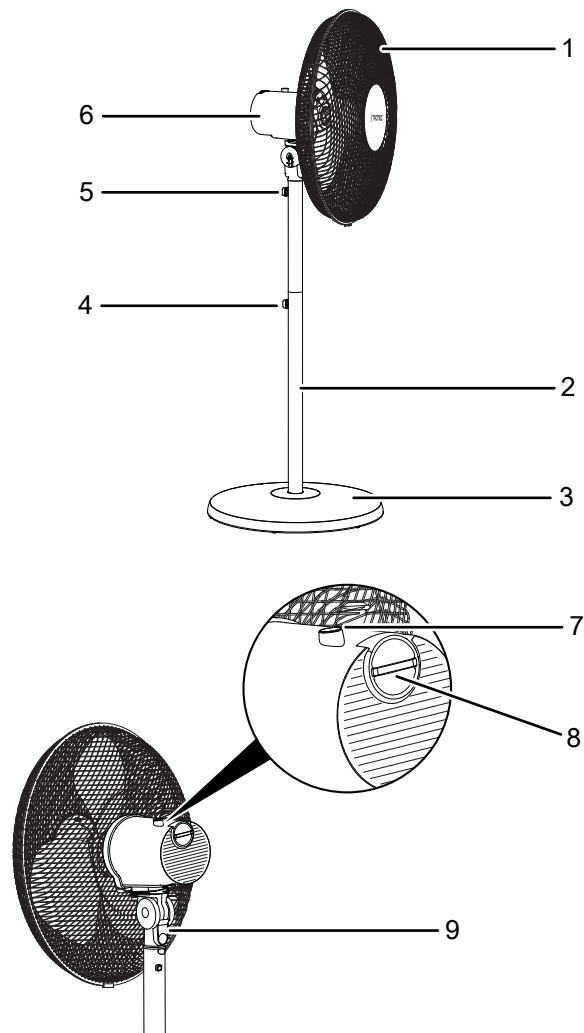
Készülék-leírás

A TVE-S sorozatú állóventilátorok beltéri helyiségek levegőkeringetésére alkalmasak.

A TVE 23 S készülék jellemzői:

- 3 sebességfokozat
- Állítható magasság
- Ventilátorfej dőlésszöge függőlegesen 30°-ig állítható
- Bekapcsolható 80°-os oszcilláció

Készülék bemutatása



Sz.	Megnevezés
1	védőrács
2	állvány
3	állványtalp
4	rögzítőcsavar a kezelőelemhez
5	rögzítőcsavar a rudazathoz
6	kezelőelem
7	oszcilláció kapcsolópecek
8	kezelőfelület
9	dőlésszög-állító

Szállítás és tárolás

Utalás

Ha a készüléket szakszerűtlenül tárolja vagy szállítja, a készülék megsérülhet.

Vegye figyelembe a készülék szállítására és tárolására vonatkozó információkat.

Szállítás

Tartsa be a következő utasításokat minden szállítás **előtt**:

- Kapcsolja ki a készüléket.
- A készüléket a hálózati csatlakozódugónak a dugaszolóaljzatból való kihúzásával válassza le a hálózatról. A csatlakozódugót fogja meg, ne a kábelt.
- Ne használja húzósinórnak a hálózati csatlakozókábelt.

Tartsa be a következő utasításokat minden szállítás **után**:

- Szállítás után állítsa fel függőlegesen a készüléket.

Tárolás

Tartsa be a következő utasításokat minden tárolás **előtt**:

- Kapcsolja ki a készüléket.
- A készüléket a hálózati csatlakozódugónak a dugaszolóaljzatból való kihúzásával válassza le a hálózatról. A csatlakozódugót fogja meg, ne a kábelt.

Ha nem használja a készüléket, tartsa be a következő tárolási feltételeket:

- A készüléket száraz és fagytól és hőségtől védett helyen tárolja.
- Óvja meg a készüléket szükség esetén egy burkolattal a por behatolása ellen.
- A készülék rongálódásának elkerülése érdekében ne helyezzen más készüléket vagy tárgyat a készülékre.

Szerelés és üzembe helyezés

Szállítási terjedelem

- 1 x TVE 23 S készülék
- 1 x útmutató
- Összekötőcsavar

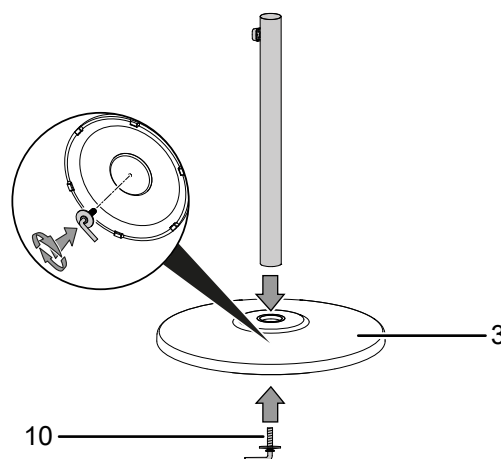
Készülék kicsomagolása

1. Nyissa ki a karton és vegye ki a készüléket.
2. Távolítsa el a készülékről teljesen a csomagolást.
3. Tekerje teljesen le a hálózati kábelt. Ügyeljen arra, hogy a hálózati csatlakozókábel ne legyen sérült és ne sértse meg Ön se a letekerésnél.

Szerelés

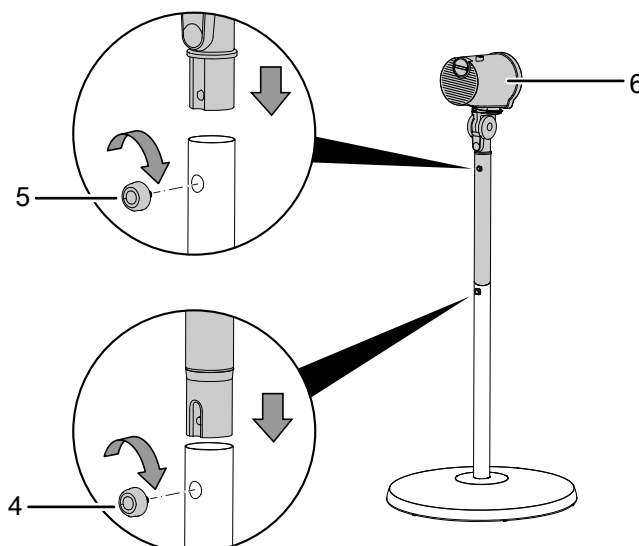
Az állványtalp szerelése

1. Kösse össze a tartólábát (3) az állvány alsó rúdjaival.
2. Csavarozza össze szilárdan a két részt a szállított összekötőcsavarral (10) a tartóláb alatt.



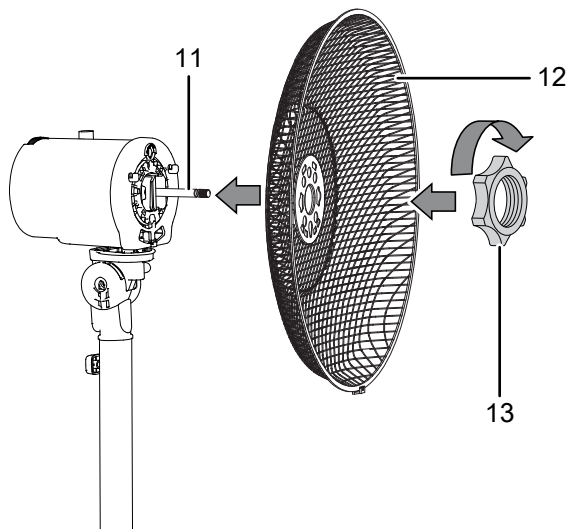
Kezelőelem és tartóláb összekötése

1. Kösse össze az állvány felső rúdját az alsó rúddal és rögzítse a kettőt a rudazat rögzítőcsavarjával (4).
2. Kösse össze a kezelőelemet (6) az állvány felső rúdjaival és rögzítse a kettőt a kezelőelem rögzítőcsavarjával (5).



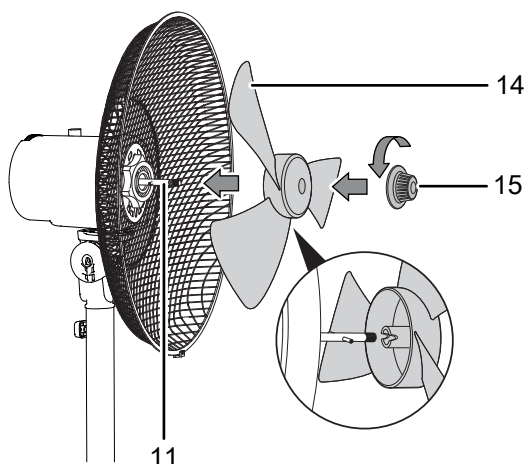
A forgórész szerelése

1. Tegye fel a hátsó védőrácsot (12) a motor tengelyére (11).
2. Rögzítse a két elemet a tartógyűrűvel (13).



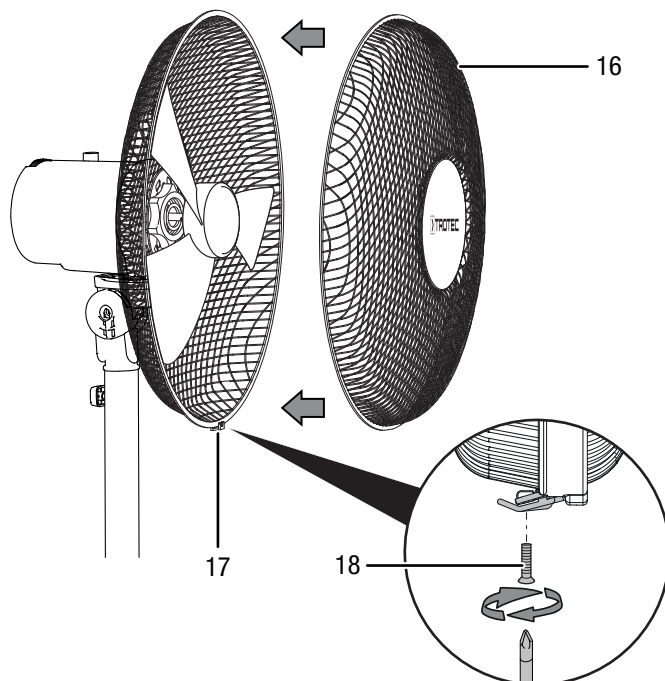
Lapátkerek rögzítése a motortengelyen

1. Tegye fel a lapátkereket (14) a motor tengelyére (11).
2. Rögzítse a lapátkereket (14) a szorítófejjel (15).



Védőrács szerelése és lezárása

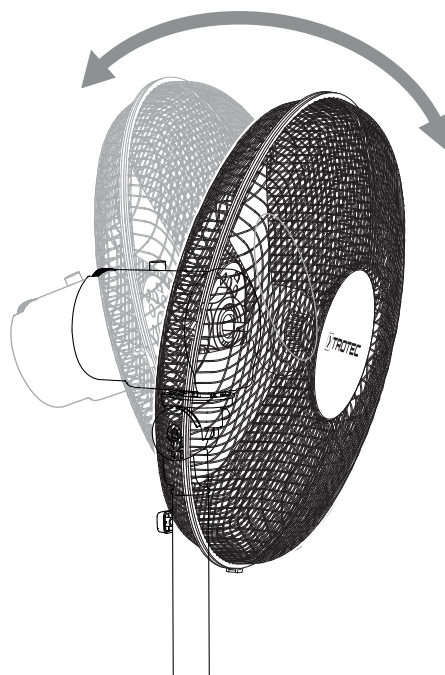
1. Tegye rá az előlő védőrácsot (16) a hátsó védőrácsra.
2. Győződjön meg róla, hogy az összes rögzítőkapocs (17) mindkét védőrácsot befogja.
3. Csavarozza szorosan össze a két védőrácsot alul a rögzítőcsavarral (18).



Ventilátor dőlésszögének beállítása

Ventilátor dőlésszöge manuálisan 30°-ig állítható.

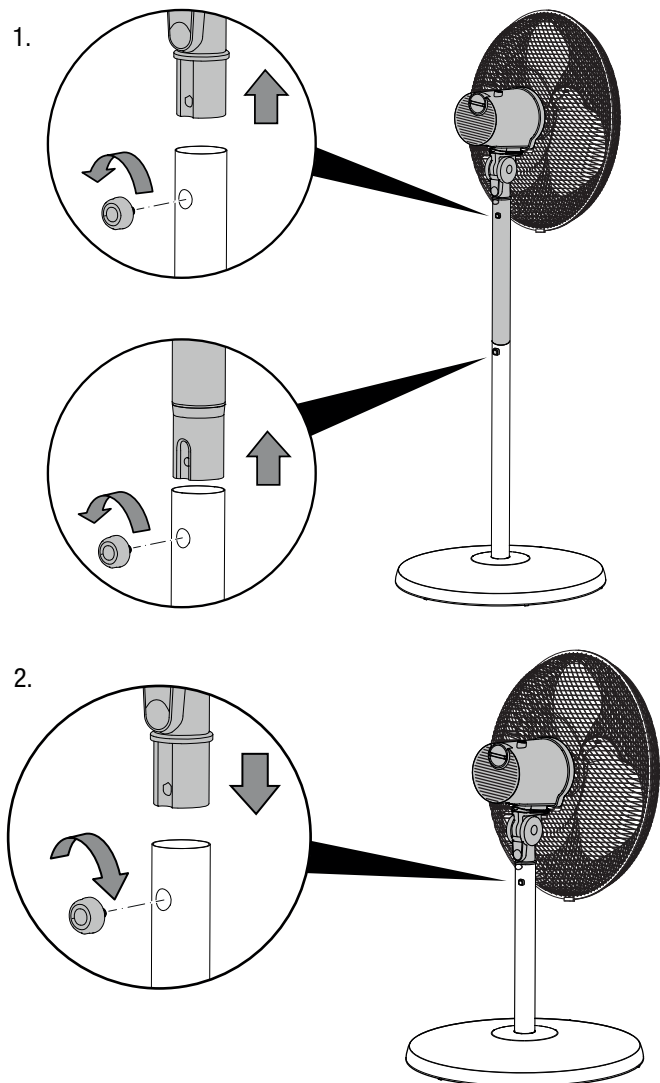
1. Mozgassa a ventilátorfejet előre vagy hátra úgy, hogy az vagy kissé előre, vagy hátra lejtjen. Közben ügyeljen arra, hogy a ventilátorfej a kívánt dőlésszögben bepattanjon.
⇒ A ventilátorfej dőlésszögének beállítása megtörtént és a levegőáram a kiválasztott dőlésszögbe összpontosul.



Magassága beállítása

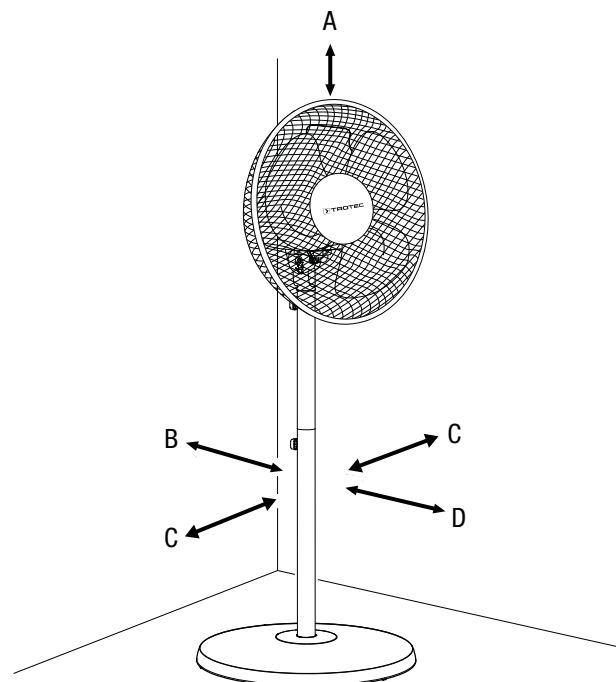
A ventilátor magassága 2 fokozatban állítható.

1. Távolítsa el a rudazat alsó elemét a ventilátor magasságának 130 cm-ről 96 cm-re történő állításához (lásd a Kezelőelem és tartóláb összekötése fejezetet).



Üzembe helyezés

A készülék felállításakor tartsa be a minimális távolságot falaktól és tárgytól, a „Műszaki függelék” fejezet szerint.



Figyelmeztetés

Hibás üzembe helyezés sérülésveszélyt jelent! Sérülésveszély áll fenn, ha a védőrácsot nem megfelelően helyezték fel a lapátkerék köré. Mielőtt be szabad kapcsolni a készüléket, a védőrácsot megfelelően fel kell rakni.



Figyelmeztetés

A védőrács eltávolítása sérülésveszélyt jelent! Sérülésveszély áll fenn, ha a védőrács üzemelés közben eltávolításra kerül. Ne távolítsa el a védőrácsot, amíg a készülék üzemben van!

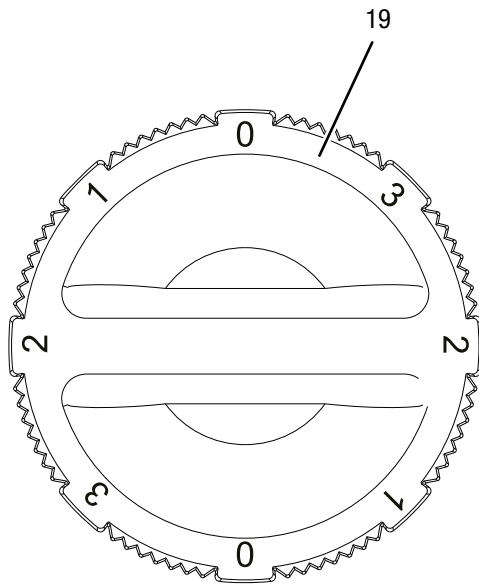
- A készülék újbóli használatba vétele előtt vizsgálja át a hálózati kábel állapotát. Ha kétségei vannak a kábel kifogástalan állapotát illetően, hívja fel a vevőszolgálatot.
- Állítsa fel a készüléket függőlegesen és biztonságosan egy vízszintes és stabil alapfelületen.
- Kerülje a botlásveszélyt a hálózati kábel, ill. további elektromos kábelek fektetésénél, különösen akkor, ha a készülék a helyiség közepén van felállítva. Használjon kábelhidakat.
- Győződjön meg arról, hogy a kábelhosszabbítók teljesen ki-, ill. le vannak tekerve.
- Figyeljen arra, hogy függönyök vagy más tárgyak ne akadályozzák a levegő áramlását.

A hálózati kábel csatlakoztatása

- A hálózati csatlakozódugót szabályosan biztosított dugaszolóaljzatba csatlakoztassa.

Kezelés

Kezelőelem



Sz.	Megnevezés	Jelentés
19	Forgó fokozatszabályzó	Be- vagy kikapcsolja a ventilátort: 0. fokozat = kikapcsolva 1. fokozat = alacsony 2. fokozat = közepes 3. fokozat = nagy

A készülék bekapcsolása

Utalás

A forgó fokozatszabályzó (19) mind balra, mind pedig jobbra elforgatható 360°-kal.

Miután a készüléket a "Szerelés és üzembe helyezés" fejezetben leírtak szerint üzemkészre felállította, bekapcsolhatja a készüléket.

1. Fordítsa a forgó fokozatszabályzót (19) a kívánt fokozatra.
⇒ A készülék a választott keringtetőfokozaton indul.

Keringtetőfokozat beállítása

Amikor a ventilátor üzemben van, 3 keringtetőfokozatot tud beállítani.

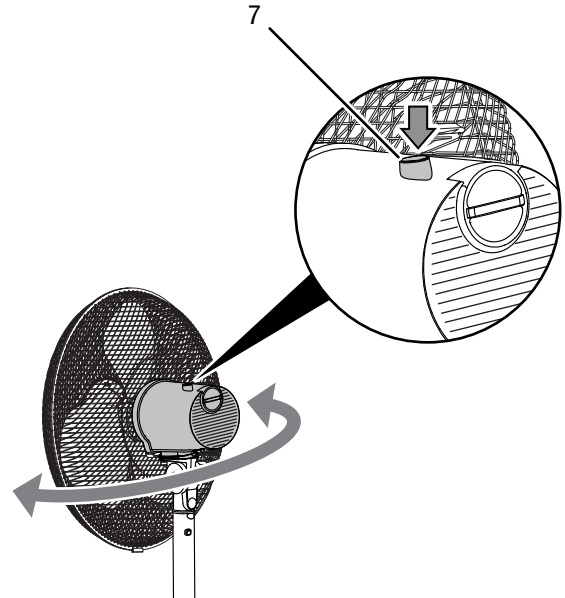
1. Fordítsa a forgó fokozatszabályzót (19) a beállításhoz a kívánt fokozatra.
⇒ A ventilátor a kívánt keringtetőfokozaton működik.

Az oszcilláció beállítása

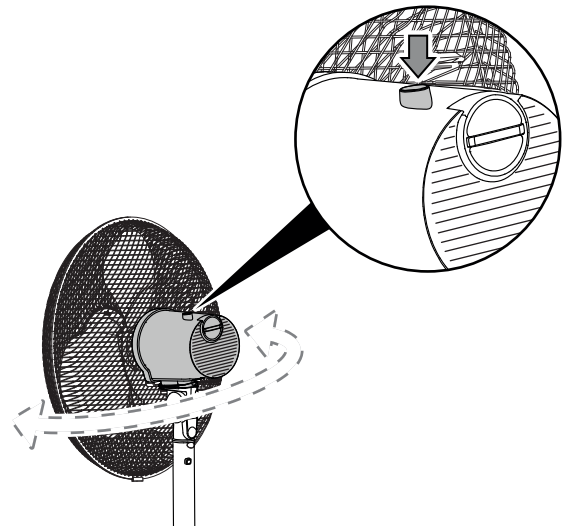
Az oszcillációval egyenletes keringtetést ér el.

✓ A készülék be van kapcsolva és üzemel.

1. Nyomja le az *oszcilláció* kapcsolópeckét (7) beakadásig.



- ⇒ Az oszcilláció be van kapcsolva.
- ⇒ A ventilátorfej legfeljebb 80°-kal elfordul.



2. Az oszcilláció kikapcsolásához nyomja meg újra az *oszcilláció* kapcsolópeckét (7).
⇒ Az oszcilláció ki van kapcsolva.
⇒ A készülék befejezi az oszcillálást a kíván helyen és a beállított üzemmódban üzemel tovább.

Üzemen kívül helyezés



Figyelmeztetés villamos feszültségre

Ne érintse meg a hálózati csatlakozódugót nedves vagy vizes kézzel.

- Kapcsolja ki a készüléket.
- A készüléket a hálózati csatlakozódugónak a dugaszolóaljzatból való kihúzásával válassza le a hálózatról. A csatlakozódugót fogja meg, ne a kábelt.
- Tisztítsa meg a készüléket a "Karbantartás" fejezet szerint.
- Tárolja a készüléket a „Szállítás és tárolás” fejezet szerint.

Hibák és zavarok

A készülék kifogástalan működését a gyártás alatt többször ellenőriztük. Ha ennek ellenére működési zavarok lépnének fel, vizsgálja át a készüléket a következő felsorolás szerint.

A készülék nem indul el:

- Ellenőrizze a hálózati csatlakozást.
- Ellenőrizze, hogy sérült-e a hálózati kábel és a csatlakozódugó.
- Ellenőrizze a helyi hálózati biztosítékot.
- Ellenőrizze hogy kioldott-e a túlmelegedés elleni védelem, lásd "Biztonság" fejezet.

A fűvó nem indul:

- Ellenőrizze, hogy be van-e kapcsolva a készülék.
- Ellenőrizze az áramellátást és nézze meg, hogy hibás-e a dugasz vagy a kábel.

A készülék hangos, ill. vibrál:

- Ellenőrizze, hogy a készülék függőlegesen és stabilan áll.
- Ellenőrizze, hogy a készülék helyesen van-e összerakva,

A készülék az ellenőrzések után nem működik kifogástalanul:

Lépjen kapcsolatba az ügyfélszolgálattal. Adott esetben vigye a készüléket javításra egy meghatalmazott elektromos szaküzembe vagy a gyártóhoz.

Karbantartás

Karbantartást megelőző tevékenységek



Figyelmeztetés villamos feszültségre

Ne érintse meg a hálózati csatlakozódugót nedves vagy vizes kézzel.

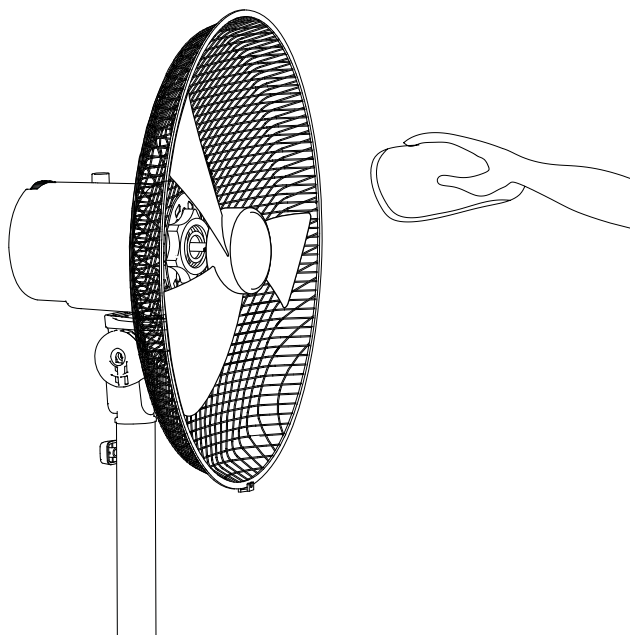
- A készüléket a hálózati csatlakozódugónak a dugaszolóaljzatból való kihúzásával válassza le a hálózatról. A csatlakozódugót fogja meg, ne a kábelt.

A ház tisztítása

Tisztítsa meg a házat egy megnedvesített, puha, nem száraz kendővel. Ügyeljen arra, hogy ne hatoljon be nedvesség a készülékházba. Ügyeljen arra, hogy villamos alkatrészeket ne érhesse nedvesség. A kendő nedvesítéséhez ne használjon agresszív tisztítószeret, például tisztítóspray-eket, oldószereket, alkoholtartalmú tisztítószeret vagy súrolószereket.

A ventilátorlapátok tisztítása

- ✓ A készülék ki van kapcsolva.
 - ✓ A csatlakozódugó ki van húzva a hálózati dugaszolóaljzattól.
1. Távolítsa el a védőrácsot a "Szerelés és üzembe helyezés" fejezetben olvasható cselekvési utasítások szerint.
 2. Tisztítsa meg a ventilátorlapátokat egy megnedvesített, puha, nem száraz kendővel. Ügyeljen arra, hogy ne hatoljon be nedvesség a készülékházba. Ügyeljen arra, hogy villamos alkatrészeket ne érhesse nedvesség. A kendő nedvesítéséhez ne használjon agresszív tisztítószeret, például tisztítósprayket, oldószereket, alkoholtartalmú tisztítószeret vagy súrolószereket.



- A készülék egyébként nem igényel karbantartást.

Műszaki függelék

Műszaki adatok

Paraméter	Érték
Modell	TVE 23 S
Szellőzési fokozatok	3
Levegősebesség	2,3 m/s
Tápfeszültség	220 – 240 V / 50 Hz
Teljesítményfelvétel	50 W
Hálózati kábel hossza	1,80 m
Állítható dőlésszög	30°
Oscillálás	80°
Állítható magasság	0,96 – 1,30 m
Ventilátorlapát átmérő	40 cm
Hangnyomásszint (1 m távolságban, 3. fokozat)	60 dB(A)
Súly	5,5 kg
Méretek (hosszúság x szélesség x magasság)	400 x 450 x 1300 mm
Minimális távolság falaktól és tárgytól:	fent (A): 30 cm hátul (B): 30 cm oldalt (C): 30 cm elől (D): 30 cm

Ártalmatlanítás

A csomagolóanyagokat mindig környezetvédelmi szempontból megfelelő módon és az ártalmatlanításra vonatkozó, érvényes, helyi előírások szerint ártalmatlanítsa.



Az áthúzott hulladéktároló-szimbólum azt jelzi, hogy a készüléket és esetleges tartozékait élettartamuk végén az elektromos és elektronikus berendezések hulladékairól szóló, 2012/19/EU számú irányelv, és a nemzeti törvények szerint nem szabad a háztartási hulladékba dobni.

Az Ön közelében gyűjtőhelyek állnak rendelkezésre használt elektromos és elektronikus készülékek ingyenes leadásához. A címetek a városi, ill. helyi önkormányzattól tudhatja meg. Sok EU-országra vonatkozóan a <https://hub.trotec.com/?id=45090> weboldalon is tájékozódhat további leadási lehetőségekről. Egyébként forduljon az Ön országában hivatalos, engedélyezett készülékhulladék-újrahasznosítóhoz.

Elektromos és elektronikus készülékhulladékok szelektív gyűjtésének az a célja, hogy lehetővé tegye a készülékhulladékok anyagainak, ill. a hulladékok más formában történő hasznosítását, továbbá elkerüljük a környezetre és az emberi egészségre ható negatív következményeket az esetleg a készülékekben lévő veszélyes anyagok ártalmatlanítása során.

Trotec GmbH

Grebbeener Str. 7
52525 Heinsberg
Germany

☎ +49 2452 962-0

☎ +49 2452 962-200

online@trotec.com

www.trotec.com